

Déversements en milieu marin, prévention et...—Suite

Normes—Suite

Incorporation par référence dans la réglementation, 3:21-5, 28-30

Navires battant pavillon canadien et navires battant pavillon étranger, différences, prise en compte, 1:51-2

Respect, mesures, 2:5

Souplesse, 1:90-1

Voir aussi sous le titre susmentionné Réglementation

Opérations, coordination, 1:21-2

Organismes d'intervention

Autres pays, comparaison, 1:59

Capacité d'intervention, seuils prévus, réalisation, délai, etc., 1:49-50, 62-3, 65-7, 69-73; 2:34-6, 45-7; 3:47, 52-9

Colombie-Britannique, côte, 1:92-3

Concurrence, dangers de monopole, etc., 1:70-1, 73, 87, 89-90, 95, 103; 2:50

Droits ou cotisations, 1:35-8, 53-4, 58, 60, 64-6, 68-73, 78-9, 81-5, 95-7, 103; 3:62

Équité et justice, principe, 1:22, 33, 50, 60, 63-4, 67-8, 78, 90-1, 99

Exploitants, ententes obligatoires, 1:49, 79-80

Garde côtière canadienne, matériel d'intervention, accès, 1:50-1

Zones non couvertes, 1:50, 60

Présence policière, rôle préventif, 1:40

Public

Opinion, éducation, etc., 1:40

Participation, droit de regard, etc., 2:6-7, 9-10, 18, 39, 50

Voir aussi sous le titre susmentionné Conseils consultatifs

Rapports

Parlement, examen, renvoi en comité, 3:59-62

Quinquennaux, 1:18, 46-7, 102; 3:97

Réglementation

Conformité, 1:40, 42-3

Disponibilité, 2:47

Élaboration, 1:40, 42

États-Unis, comparaison, 1:31-2, 59, 95; 2:5

Industrie, autoréglementation, 1:97-8; 2:8

Voir aussi sous le titre susmentionné Normes—Incorporation

Remorqueurs et barges, 1:37

Sanctions pénales, 1:80-1

Surveillance aérienne, 1:20

Technologie, recherche et développement, 1:71-2; 2:50

Urgence, situation, dispense, 3:51-2

Ducharme, Philippe (conseiller législatif du Comité)

Marine marchande du Canada, Loi (modification) et autre loi en conséquence, projet de loi C-121, étude, 3:96

Dupras, Daniel. *Voir* Comité

Environnement, protection, Loi canadienne. *Voir* Marine marchande du Canada, Loi (modification) et autre loi en conséquence, projet de loi C-121

Finlande. *Voir* Navires-citernes—Double

Fulton, Jim (NPD—Skeena)

Caisse d'indemnisation des dommages dus à la pollution par les hydrocarbures causés par les navires, 1:27-8; 2:31, 51; 3:106

Fulton, Jim—Suite

Comité, 1:43, 58, 81, 99-100, 102; 2:4, 12, 52

Séance d'organisation, 1:7-8, 11, 14-5, 18

Déversements en milieu marin, prévention et intervention, 1:15, 18, 26, 35-7, 40, 42-3, 53-7, 60-1, 65-7, 72-3, 81-5, 95-8, 102-3; 2:4, 12-6, 20-1, 34-5, 41-2, 45-8, 50; 3:26, 30-1, 37-9, 41-5, 47, 51-5, 57-60, 62, 65-6, 68, 71-2, 74-5, 77-8, 80-2, 87, 90-100, 103-4

Marine marchande du Canada, Loi (modification) et autre loi en conséquence, projet de loi C-121, étude, 1:14, 18, 26-8, 35-7, 40, 42-3, 46-7, 53-7, 60-1, 65-7, 72-4, 76, 81-6, 95-8, 102-3; 2:4, 12-6, 20-1, 28-31, 34-5, 40-2, 45-8, 50-2; 3:26, 30-1, 33, 37-9, 41-7, 51-5, 57-60, 62-9, 71-2, 74-5, 77-84, 87, 90-100, 103-4, 106-8

Navires-citernes, 1:15, 28, 35-7, 40; 2:28-30, 40-1, 45-7; 3:47, 63-7

Procédure et Règlement, 3:33, 79, 107

Garde côtière canadienne. *Voir* Caisse d'indemnisation des dommages dus à la pollution par les hydrocarbures causés par les navires—Indemnisation; Déversements en milieu marin, prévention et intervention; Marine marchande du Canada, Loi (modification) et autre loi en conséquence, projet de loi C-121; Témoins

Gauthier, Marc (ministère des Transports)

Marine marchande du Canada, Loi (modification) et autre loi en conséquence, projet de loi C-121, étude, 3:22-7, 30, 36, 40, 44-6, 81

Grands Lacs. *Voir* Déversements en milieu marin, prévention et intervention

Grausz, Dan (Northwest CruiseShip Association)

Marine marchande du Canada, Loi (modification) et autre loi en conséquence, projet de loi C-121, étude, 1:77-86

Gray, Darryl (PC—Bonaventure—Îles-de-la-Madeleine)

Comité, séance d'organisation, 1:8-9

Déversements en milieu marin, prévention et intervention, 1:16

Marine marchande du Canada, Loi (modification) et autre loi en conséquence, projet de loi C-121, étude, 1:16

Greffier du Comité

Comité, 1:100-1; 2:49-50; 3:34-5

Séance d'organisation, 1:7-10

Procédure et Règlement, 3:60, 79, 81, 84, 107

Hall, Norman (Association des armateurs canadiens)

Marine marchande du Canada, Loi (modification) et autre loi en conséquence, projet de loi C-121, étude, 1:48-50, 52, 55-8, 61

Halley, Wayne (Garde côtière canadienne)

Marine marchande du Canada, Loi (modification) et autre loi en conséquence, projet de loi C-121, étude, 2:27-8, 31-6

Hunter, Lynn (NPD—Saanich—Les Îles-du-Golfe)

Déversements en milieu marin, prévention et intervention, 3:39-40, 42-3

Marine marchande du Canada, Loi (modification) et autre loi en conséquence, projet de loi C-121, étude, 3:39-40, 42-3